

ПРОТОКОЛ № 82/ПРГ
заочного заседания постоянной рабочей группы Конкурсной комиссии
аппарата управления публичного акционерного общества
«Центр по перевозке грузов в контейнерах «ТрансКонтейнер»,
состоявшегося «11» ноября 2020 года

В заочном заседании постоянной рабочей группы (далее – ПРГ) Конкурсной комиссии аппарата управления публичного акционерного общества «Центр по перевозке грузов в контейнерах «ТрансКонтейнер» (далее – Конкурсная комиссия) приняли участие:

- | | | | |
|----|------------------------------|---|------------------------------------|
| 1. | Курицын Александр Евгеньевич | главный специалист отдела
организации закупок | заместитель
председателя
ПРГ |
| 2. | Земскова Ирина Ивановна | главный специалист отдела
правового сопровождения
договорной работы | член ПРГ |
| 3. | Лобачев Олег Викторович | главный специалист отдела
экономической
безопасности | член ПРГ |
| 4. | Печнова Ирина Алексеевна | ведущий специалист отдела
организации закупок | секретарь ПРГ |

Состав ПРГ: шесть человек. Приняли участие: четыре человека. Кворум имеется.

ПОВЕСТКА ДНЯ ЗАСЕДАНИЯ:

I. Рассмотрение, оценка и сопоставление заявок претендентов, поданных для участия в процедуре открытый конкурс в электронной форме № ОКэ-ЦКПМО-20-0060 по предмету закупки «Оказание услуг по осуществлению письменного перевода текстов с русского языка на иностранные языки, с иностранных языков на русский язык, услуги устного синхронного и последовательного перевода с русского языка на иностранные языки и с иностранных языков на русский язык; услуги по организации нотариального заверения, апостилирования, компьютерной верстки и организации легализации документов» (далее – Открытый конкурс).

По пункту I повестки дня:

Дата и время проведения процедуры рассмотрения заявок:	11.11.2020 14:00
Место проведения процедуры рассмотрения заявок:	Российская Федерация, 125047, г. Москва, Оружейный переулок, д. 19
Лот № 1	
Предмет договора:	Оказание услуг по осуществлению письменного перевода текстов с русского языка на иностранные языки, с иностранных языков на русский язык, услуги устного синхронного и последовательного перевода с

	русского языка на иностранные языки и с иностранных языков на русский язык; услуги по организации нотариального заверения, апостилирования, компьютерной верстки и организации легализации документов
Начальная (максимальная) цена договора:	7 000 000,00 (семь миллионов) рублей 00 копеек без учета НДС

1.1. Установленной документацией о закупке срок окончания подачи заявок на участие в Открытом конкурсе – 05.11.2020 14:00.

1.2. К установленному документацией о закупке сроку поступили следующие заявки:

Заявка № 1			
Информация о претенденте, подавшем заявку:	ООО «АКМ-Вест» ИНН: 7703351608, КПП: 770301001, ОГРН: 1027703001831 Адрес: 123022, Российская Федерация, г. Москва, ул. 2-я Звенигородская, дом 13, строение 41, комната 9Е		
Статус субъекта МСП:	Является субъектом МСП (малое предприятие)		
Номер заявки при регистрации:	1591208		
Дата и время подачи заявки:	26.10.2020 16:20		
Сведения об объеме закупаемых товаров, работ, услуг:	состав и количество (объем) услуг определен в разделе 4 «Техническое задание» документации о закупке.		
Срок поставки закупаемых товаров, работ, услуг:	с 01 января 2021 года по 31 декабря 2023 года включительно.		
Сведения о предоставленных документах:			
№ п/п	Документ	Отметка о наличии/отсутствии	Комментарий
1.	заявка на участие	наличие	
2.	сведения о претенденте	наличие	
3.	финансово-коммерческое предложение	наличие	
4.	копии протокола/решения или другой документ о назначении уполномоченными органами управления претендента должностного лица имеющего право действовать от имени претендента, в том числе совершать в установленном порядке сделки от имени претендента, без доверенности. В случае если представленный документ не содержит срок полномочий такого должностного лица, дополнительно представляется устав претендента. Документы должны быть сканированы с оригинала или нотариально заверенной копии	наличие	
5.	копия паспорта (для физических лиц/индивидуальных предпринимателей) (предоставляет каждое физическое лицо/индивидуальный предприниматель, выступающие на стороне одного претендента)	иное	Не требуется. Заявка подана юридическим лицом.

6.	доверенность на работника, подписавшего заявку, на право принимать обязательства от имени претендента, в случае отсутствия полномочий по уставу претендента (оригиналы или копии документов, заверенные подписью и печатью (при ее наличии) претендента)	иное	Не требуется. Заявка подписана генеральным директором.
7.	копия договора простого товарищества/ договора о совместной деятельности (предоставляется в случае, если несколько юридических/физических лиц выступают на стороне одного участника закупки)	иное	Не требуется. Заявка подана одним претендентом.
8.	в случае если претендент/участник не является плательщиком НДС, документ, подтверждающий право претендента на освобождение от уплаты НДС, с указанием положения Налогового кодекса Российской Федерации, являющегося основанием для освобождения	иное	Не требуется. Претендент является плательщиком НДС.
9.	в подтверждение соответствия требованию, установленному частью «а» пункта 2.1 документации о закупке, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии у претендента задолженности по уплате налогов, сборов и о представленной претендентом налоговой отчетности, на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (https://service.nalog.ru/zd.do). В случае наличия информации о неисполненной обязанности перед Федеральной налоговой службой Российской Федерации, претендент обязан в составе заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей (заверенные банком копии платежных поручений, акты сверки с отметкой налогового органа и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии/отсутствии задолженности и о предоставленной претендентом налоговой отчетности на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (вкладка «сведения о юридических лицах, имеющих задолженность по уплате налогов и/или не представляющих налоговую отчетность более года» (https://service.nalog.ru/zd.do))	иное	Информация о наличии у претендента задолженности на сайте Федеральной налоговой службы России отсутствует.
10.	в подтверждение соответствия требованиям, установленным частью «а» и «г» пункта 2.1 документации о закупке, и отсутствия административных производств, в том числе о неприостановлении деятельности претендента в административном порядке и/или задолженности, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии исполнительных производств претендента на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (http://fssprus.ru/iss/ip), а также информации в едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц http://www.fedresurs.ru/companies/IsSearching . В случае	иное	Информация о наличии у претендента исполнительных производств на сайте Федеральной службы судебных приставов России отсутствует.

	<p>наличия на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации информации о наличии в отношении претендента исполнительных производств, претендент обязан в составе Заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей по таким исполнительным производствам (заверенные банком копии платежных поручений, заверенные претендентом постановления о прекращении исполнительного производства и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии исполнительных производств и/или неприостановлении деятельности на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (вкладка «банк данных исполнительных производств») и едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц (вкладка «реестры»)</p>		
11.	<p>годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность, а именно: бухгалтерские балансы и отчеты о финансовых результатах за один последний заверченный отчетный период (2019 финансовый год). При отсутствии годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности (например, при применении в отношении участника иного режима налогообложения) применяемую претендентом отчетность, пояснительное письмо от претендента с указанием причины ее отсутствия. Предоставляется копия документа от каждого юридического лица и лица выступающего на стороне одного претендента</p>	наличие	
12.	<p>документ по форме приложения № 4 к документации о закупке, о наличии опыта поставки товара, выполнения работ, указанного в подпунктах 1.3 и 1.4 части 1 пункта 17 Информационной карты</p>	наличие	
13.	<p>копии документов, подтверждающих факт поставки товаров, выполнения работ в объеме и стоимости, указанных в документе по форме приложения № 4 к документации о закупке (подписанные сторонами договора товарные накладные, акты приемки выполненных работ, оказанных услуг, акты сверки, универсальные передаточные документы и т.п.). Допускается в качестве подтверждения опыта предоставление официального письма контрагента претендента с указанием предмета договора, периода поставки товара, выполнения работ, оказания услуг и их стоимости. Письмо должно содержать контактную информацию контрагента претендента</p>	наличие	
14.	<p>сведения о планируемых к привлечению субподрядных организациях по форме приложения № 6 к документации о закупке</p>	иное	<p>Не требуется. Привлечение субподрядных организаций не планируется.</p>

15.	сведения о производственном персонале по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	
16.	копия сертификата ISO 9001, подтверждающего наличие у претендента документированной системы менеджмента качества (СМК)	наличие	
17.	копии документов о высшем лингвистическом образовании, сертификатов о повышении квалификации специалистов из числа указанных в документе по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	

Заявка № 2			
Информация о претенденте, подавшем заявку:	ООО «СВ ГРУПП ПРО» ИНН: 7801364517, КПП: 780101001, ОГРН: 1047855072033 Адрес: 199155, Российская Федерация, г. Санкт-Петербург, ул. Железноводская, дом 17/5 литер Д, офис 2		
Статус субъекта МСП:	Является субъектом МСП (малое предприятие)		
Номер заявки при регистрации:	1592239		
Дата и время подачи заявки:	02.11.2020 15:12		
Сведения об объеме закупаемых товаров, работ, услуг:	состав и количество (объем) услуг определен в разделе 4 «Техническое задание» документации о закупке.		
Срок поставки закупаемых товаров, работ, услуг:	с 01 января 2021 года по 31 декабря 2023 года включительно.		
Сведения о предоставленных документах:			
№ п/п	Документ	Отметка о наличии/отсутствии	Комментарий
1.	заявка на участие	наличие	
2.	сведения о претенденте	наличие	
3.	финансово-коммерческое предложение	наличие	
4.	копии протокола/решения или другой документ о назначении уполномоченными органами управления претендента должностного лица имеющего право действовать от имени претендента, в том числе совершать в установленном порядке сделки от имени претендента, без доверенности. В случае если представленный документ не содержит срок полномочий такого должностного лица, дополнительно представляется устав претендента. Документы должны быть сканированы с оригинала или нотариально заверенной копии	наличие	
5.	копия паспорта (для физических лиц/индивидуальных предпринимателей) (предоставляет каждое физическое лицо/индивидуальный предприниматель,	иное	Не требуется. Заявка подана юридическим

	выступающие на стороне одного претендента)		лицом.
6.	доверенность на работника, подписавшего заявку, на право принимать обязательства от имени претендента, в случае отсутствия полномочий по уставу претендента (оригиналы или копии документов, заверенные подписью и печатью (при ее наличии) претендента)	иное	Не требуется. Заявка подписана генеральным директором.
7.	копия договора простого товарищества/ договора о совместной деятельности (предоставляется в случае, если несколько юридических/физических лиц выступают на стороне одного участника закупки)	иное	Не требуется. Заявка подана одним претендентом.
8.	в случае если претендент/участник не является плательщиком НДС, документ, подтверждающий право претендента на освобождение от уплаты НДС, с указанием положения Налогового кодекса Российской Федерации, являющегося основанием для освобождения	наличие	
9.	в подтверждение соответствия требованию, установленному частью «а» пункта 2.1 документации о закупке, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии у претендента задолженности по уплате налогов, сборов и о представленной претендентом налоговой отчетности, на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (https://service.nalog.ru/zd.do). В случае наличия информации о неисполненной обязанности перед Федеральной налоговой службой Российской Федерации, претендент обязан в составе заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей (заверенные банком копии платежных поручений, акты сверки с отметкой налогового органа и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии/отсутствии задолженности и о предоставленной претендентом налоговой отчетности на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (вкладка «сведения о юридических лицах, имеющих задолженность по уплате налогов и/или не представляющих налоговую отчетность более года» (https://service.nalog.ru/zd.do))	иное	Информация о наличии у претендента задолженности на сайте Федеральной налоговой службы России отсутствует.
10.	в подтверждение соответствия требованиям, установленным частью «а» и «г» пункта 2.1 документации о закупке, и отсутствия административных производств, в том числе о неприостановлении деятельности претендента в административном порядке и/или задолженности, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии исполнительных производств претендента на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (http://fssprus.ru/iss/ip), а также информации в едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц	иное	Информация о наличии у претендента исполнительных производств на сайте Федеральной службы судебных приставов России отсутствует.

	<p>http://www.fedresurs.ru/companies/IsSearching. В случае наличия на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации информации о наличии в отношении претендента исполнительных производств, претендент обязан в составе Заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей по таким исполнительным производствам (заверенные банком копии платежных поручений, заверенные претендентом постановления о прекращении исполнительного производства и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии исполнительных производств и/или неприостановлении деятельности на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (вкладка «банк данных исполнительных производств») и едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц (вкладка «реестры»)</p>		
11.	<p>годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность, а именно: бухгалтерские балансы и отчеты о финансовых результатах за один последний заверченный отчетный период (2019 финансовый год). При отсутствии годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности (например, при применении в отношении участника иного режима налогообложения) применяемую претендентом отчетность, пояснительное письмо от претендента с указанием причины ее отсутствия. Предоставляется копия документа от каждого юридического лица и лица выступающего на стороне одного претендента</p>	наличие	
12.	<p>документ по форме приложения № 4 к документации о закупке, о наличии опыта поставки товара, выполнения работ, указанного в подпунктах 1.3 и 1.4 части 1 пункта 17 Информационной карты</p>	наличие	
13.	<p>копии документов, подтверждающих факт поставки товаров, выполнения работ в объеме и стоимости, указанных в документе по форме приложения № 4 к документации о закупке (подписанные сторонами договора товарные накладные, акты приемки выполненных работ, оказанных услуг, акты сверки, универсальные передаточные документы и т.п.). Допускается в качестве подтверждения опыта предоставление официального письма контрагента претендента с указанием предмета договора, периода поставки товара, выполнения работ, оказания услуг и их стоимости. Письмо должно содержать контактную информацию контрагента претендента</p>	наличие	
14.	<p>сведения о планируемых к привлечению субподрядных организациях по форме приложения № 6 к документации о закупке</p>	иное	Не требуется. Привлечение субподрядных организаций не

			планируется.
15.	сведения о производственном персонале по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	
16.	копия сертификата ISO 9001, подтверждающего наличие у претендента документированной системы менеджмента качества (СМК)	наличие	
17.	копии документов о высшем лингвистическом образовании, сертификатов о повышении квалификации специалистов из числа указанных в документе по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	

Заявка № 3			
Информация о претенденте, подавшем заявку:	ЗАО «Компания ЭГО Транслейтинг» ИНН: 7814074903, КПП: 784001001, ОГРН: 1027801539754 Адрес: 191023, Российская Федерация, г. Санкт-Петербург, Мучной переулок, дом 2, литер Г, помещение 29Н		
Статус субъекта МСП:	Является субъектом МСП (среднее предприятие)		
Номер заявки при регистрации:	1592294		
Дата и время подачи заявки:	02.11.2020 21:16		
Сведения об объеме закупаемых товаров, работ, услуг:	состав и количество (объем) услуг определен в разделе 4 «Техническое задание» документации о закупке.		
Срок поставки закупаемых товаров, работ, услуг:	с 01 января 2021 года по 31 декабря 2023 года включительно.		
Сведения о предоставленных документах:			
№ п/п	Документ	Отметка о наличии/отсутствии	Комментарий
1.	заявка на участие	наличие	
2.	сведения о претенденте	наличие	
3.	финансово-коммерческое предложение	наличие	
4.	копии протокола/решения или другой документ о назначении уполномоченными органами управления претендента должностного лица имеющего право действовать от имени претендента, в том числе совершать в установленном порядке сделки от имени претендента, без доверенности. В случае если представленный документ не содержит срок полномочий такого должностного лица, дополнительно представляется устав претендента. Документы должны быть сканированы с оригинала или нотариально заверенной копии	наличие	
5.	копия паспорта (для физических лиц/индивидуальных предпринимателей) (предоставляет каждое физическое	иное	Не требуется. Заявка подана

	лицо/индивидуальный предприниматель, выступающие на стороне одного претендента)		юридическим лицом.
6.	доверенность на работника, подписавшего заявку, на право принимать обязательства от имени претендента, в случае отсутствия полномочий по уставу претендента (оригиналы или копии документов, заверенные подписью и печатью (при ее наличии) претендента)	иное	Не требуется. Заявка подписана президентом.
7.	копия договора простого товарищества/ договора о совместной деятельности (предоставляется в случае, если несколько юридических/физических лиц выступают на стороне одного участника закупки)	иное	Не требуется. Заявка подана одним претендентом.
8.	в случае если претендент/участник не является плательщиком НДС, документ, подтверждающий право претендента на освобождение от уплаты НДС, с указанием положения Налогового кодекса Российской Федерации, являющегося основанием для освобождения	наличие	
9.	в подтверждение соответствия требованию, установленному частью «а» пункта 2.1 документации о закупке, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии у претендента задолженности по уплате налогов, сборов и о представленной претендентом налоговой отчетности, на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (https://service.nalog.ru/zd.do). В случае наличия информации о неисполненной обязанности перед Федеральной налоговой службой Российской Федерации, претендент обязан в составе заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей (заверенные банком копии платежных поручений, акты сверки с отметкой налогового органа и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии/отсутствии задолженности и о предоставленной претендентом налоговой отчетности на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (вкладка «сведения о юридических лицах, имеющих задолженность по уплате налогов и/или не представляющих налоговую отчетность более года» (https://service.nalog.ru/zd.do))	иное	Информация о наличии у претендента задолженности на сайте Федеральной налоговой службы России отсутствует.
10.	в подтверждение соответствия требованиям, установленным частью «а» и «г» пункта 2.1 документации о закупке, и отсутствия административных производств, в том числе о неприостановлении деятельности претендента в административном порядке и/или задолженности, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии исполнительных производств претендента на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (http://fssprus.ru/iss/ip), а также информации в едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности	иное	Информация о наличии у претендента исполнительных производств на сайте Федеральной службы судебных приставов России отсутствует.

	<p>юридических лиц http://www.fedresurs.ru/companies/IsSearching. В случае наличия на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации информации о наличии в отношении претендента исполнительных производств, претендент обязан в составе Заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей по таким исполнительным производствам (заверенные банком копии платежных поручений, заверенные претендентом постановления о прекращении исполнительного производства и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии исполнительных производств и/или неприостановлении деятельности на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (вкладка «банк данных исполнительных производств») и едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц (вкладка «реестры»)</p>		
11.	<p>годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность, а именно: бухгалтерские балансы и отчеты о финансовых результатах за один последний завершённый отчетный период (2019 финансовый год). При отсутствии годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности (например, при применении в отношении участника иного режима налогообложения) применяемую претендентом отчетность, пояснительное письмо от претендента с указанием причины ее отсутствия. Предоставляется копия документа от каждого юридического лица и лица выступающего на стороне одного претендента</p>	наличие	
12.	<p>документ по форме приложения № 4 к документации о закупке, о наличии опыта поставки товара, выполнения работ, указанного в подпунктах 1.3 и 1.4 части 1 пункта 17 Информационной карты</p>	наличие	
13.	<p>копии документов, подтверждающих факт поставки товаров, выполнения работ в объеме и стоимости, указанных в документе по форме приложения № 4 к документации о закупке (подписанные сторонами договора товарные накладные, акты приемки выполненных работ, оказанных услуг, акты сверки, универсальные передаточные документы и т.п.). Допускается в качестве подтверждения опыта предоставление официального письма контрагента претендента с указанием предмета договора, периода поставки товара, выполнения работ, оказания услуг и их стоимости. Письмо должно содержать контактную информацию контрагента претендента</p>	наличие	
14.	<p>сведения о планируемых к привлечению субподрядных организациях по форме приложения № 6 к документации о закупке</p>	иное	Не требуется. Привлечение субподрядных

			организаций не планируется.
15.	сведения о производственном персонале по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	
16.	копия сертификата ISO 9001, подтверждающего наличие у претендента документированной системы менеджмента качества (СМК)	наличие	
17.	копии документов о высшем лингвистическом образовании, сертификатов о повышении квалификации специалистов из числа указанных в документе по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	

Заявка № 4			
Информация о претенденте, подавшем заявку:	ООО «Марк Твен» ИНН: 7814564383, КПП: 781401001, ОГРН: 1137847084253 Адрес: 197349, Российская Федерация, г. Санкт-Петербург, проспект Сизова, дом 34/18, квартира 281		
Статус субъекта МСП:	Является субъектом МСП (микропредприятие)		
Номер заявки при регистрации:	1592470		
Дата и время подачи заявки:	03.11.2020 18:26		
Сведения об объеме закупаемых товаров, работ, услуг:	состав и количество (объем) услуг определен в разделе 4 «Техническое задание» документации о закупке.		
Срок поставки закупаемых товаров, работ, услуг:	с 01 января 2021 года по 31 декабря 2023 года включительно.		
Сведения о предоставленных документах:			
№ п/п	Документ	Отметка о наличии/отсутствии	Комментарий
1.	заявка на участие	наличие	
2.	сведения о претенденте	наличие	
3.	финансово-коммерческое предложение	наличие	
4.	копии протокола/решения или другой документ о назначении уполномоченными органами управления претендента должностного лица имеющего право действовать от имени претендента, в том числе совершать в установленном порядке сделки от имени претендента, без доверенности. В случае если представленный документ не содержит срок полномочий такого должностного лица, дополнительно представляется устав претендента. Документы должны быть сканированы с оригинала или нотариально заверенной копии	наличие	
5.	копия паспорта (для физических лиц/индивидуальных	иное	Не требуется.

	предпринимателей) (предоставляет каждое физическое лицо/индивидуальный предприниматель, выступающие на стороне одного претендента)		Заявка подана юридическим лицом.
6.	доверенность на работника, подписавшего заявку, на право принимать обязательства от имени претендента, в случае отсутствия полномочий по уставу претендента (оригиналы или копии документов, заверенные подписью и печатью (при ее наличии) претендента)	иное	Не требуется. Заявка подписана генеральным директором.
7.	копия договора простого товарищества/ договора о совместной деятельности (предоставляется в случае, если несколько юридических/физических лиц выступают на стороне одного участника закупки)	иное	Не требуется. Заявка подана одним претендентом.
8.	в случае если претендент/участник не является плательщиком НДС, документ, подтверждающий право претендента на освобождение от уплаты НДС, с указанием положения Налогового кодекса Российской Федерации, являющегося основанием для освобождения	иное	Не требуется. Претендент является плательщиком НДС.
9.	в подтверждение соответствия требованию, установленному частью «а» пункта 2.1 документации о закупке, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии у претендента задолженности по уплате налогов, сборов и о представленной претендентом налоговой отчетности, на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (https://service.nalog.ru/zd.do). В случае наличия информации о неисполненной обязанности перед Федеральной налоговой службой Российской Федерации, претендент обязан в составе заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей (заверенные банком копии платежных поручений, акты сверки с отметкой налогового органа и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии/отсутствии задолженности и о предоставленной претендентом налоговой отчетности на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (вкладка «сведения о юридических лицах, имеющих задолженность по уплате налогов и/или не представляющих налоговую отчетность более года» (https://service.nalog.ru/zd.do))	иное	Информация о наличии у претендента задолженности на сайте Федеральной налоговой службы России отсутствует.
10.	в подтверждение соответствия требованиям, установленным частью «а» и «г» пункта 2.1 документации о закупке, и отсутствия административных производств, в том числе о неприостановлении деятельности претендента в административном порядке и/или задолженности, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии исполнительных производств претендента на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (http://fssprus.ru/iss/ip), а также информации в едином	иное	Информация о наличии у претендента исполнительных производств на сайте Федеральной службы судебных приставов России

	<p>Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц http://www.fedresurs.ru/companies/IsSearching. В случае наличия на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации информации о наличии в отношении претендента исполнительных производств, претендент обязан в составе Заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей по таким исполнительным производствам (заверенные банком копии платежных поручений, заверенные претендентом постановления о прекращении исполнительного производства и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии исполнительных производств и/или неприостановлении деятельности на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (вкладка «банк данных исполнительных производств») и едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц (вкладка «реестры»)</p>		отсутствует.
11.	<p>годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность, а именно: бухгалтерские балансы и отчеты о финансовых результатах за один последний завершённый отчетный период (2019 финансовый год). При отсутствии годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности (например, при применении в отношении участника иного режима налогообложения) применяемую претендентом отчетность, пояснительное письмо от претендента с указанием причины ее отсутствия. Предоставляется копия документа от каждого юридического лица и лица выступающего на стороне одного претендента</p>	отсутствие	
12.	<p>документ по форме приложения № 4 к документации о закупке, о наличии опыта поставки товара, выполнения работ, указанного в подпунктах 1.3 и 1.4 части 1 пункта 17 Информационной карты</p>	наличие	
13.	<p>копии документов, подтверждающих факт поставки товаров, выполнения работ в объеме и стоимости, указанных в документе по форме приложения № 4 к документации о закупке (подписанные сторонами договора товарные накладные, акты приемки выполненных работ, оказанных услуг, акты сверки, универсальные передаточные документы и т.п.). Допускается в качестве подтверждения опыта предоставление официального письма контрагента претендента с указанием предмета договора, периода поставки товара, выполнения работ, оказания услуг и их стоимости. Письмо должно содержать контактную информацию контрагента претендента</p>	отсутствие	
14.	<p>сведения о планируемых к привлечению субподрядных организациях по форме приложения № 6 к</p>	иное	Не требуется. Привлечение

	документации о закупке		субподрядных организаций не планируется.
15.	сведения о производственном персонале по форме приложения № 7 к документации о закупке	отсутствие	
16.	копия сертификата ISO 9001, подтверждающего наличие у претендента документированной системы менеджмента качества (СМК)	отсутствие	
17.	копии документов о высшем лингвистическом образовании, сертификатов о повышении квалификации специалистов из числа указанных в документе по форме приложения № 7 к документации о закупке	отсутствие	

Заявка № 5			
Информация о претенденте, подавшем заявку:	Индивидуальный предприниматель Хатоев Александр Адоевич ИНН: 770307920869, ОГРН: 309774619800415 Адрес: 123100, Российская Федерация, г. Москва, ул. Анатолия Живова, дом 8, квартира 48, комната 2		
Статус субъекта МСП:	Является субъектом МСП (микропредприятие)		
Номер заявки при регистрации:	1592489		
Дата и время подачи заявки:	04.11.2020 13:08		
Сведения об объеме закупаемых товаров, работ, услуг:	состав и количество (объем) услуг определен в разделе 4 «Техническое задание» документации о закупке.		
Срок поставки закупаемых товаров, работ, услуг:	с 01 января 2021 года по 31 декабря 2023 года включительно.		
Сведения о предоставленных документах:			
№ п/п	Документ	Отметка о наличии/отсутствии	Комментарий
1.	заявка на участие	наличие	
2.	сведения о претенденте	наличие	
3.	финансово-коммерческое предложение	наличие	
4.	копии протокола/решения или другой документ о назначении уполномоченными органами управления претендента должностного лица имеющего право действовать от имени претендента, в том числе совершать в установленном порядке сделки от имени претендента, без доверенности. В случае если представленный документ не содержит срок полномочий такого должностного лица, дополнительно представляется устав претендента. Документы должны быть сканированы с оригинала или нотариально заверенной копии	иное	Не требуется. Претендент является индивидуальным предпринимателем.

5.	копия паспорта (для физических лиц/индивидуальных предпринимателей) (предоставляет каждое физическое лицо/индивидуальный предприниматель, выступающие на стороне одного претендента)	наличие	
6.	доверенность на работника, подписавшего заявку, на право принимать обязательства от имени претендента, в случае отсутствия полномочий по уставу претендента (оригиналы или копии документов, заверенные подписью и печатью (при ее наличии) претендента)	иное	Не требуется. Заявка подписана Хатоевым А.А.
7.	копия договора простого товарищества/ договора о совместной деятельности (предоставляется в случае, если несколько юридических/физических лиц выступают на стороне одного участника закупки)	иное	Не требуется. Заявка подана одним претендентом.
8.	в случае если претендент/участник не является плательщиком НДС, документ, подтверждающий право претендента на освобождение от уплаты НДС, с указанием положения Налогового кодекса Российской Федерации, являющегося основанием для освобождения	наличие	
9.	в подтверждение соответствия требованию, установленному частью «а» пункта 2.1 документации о закупке, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии у претендента задолженности по уплате налогов, сборов и о представленной претендентом налоговой отчетности, на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (https://service.nalog.ru/zd.do). В случае наличия информации о неисполненной обязанности перед Федеральной налоговой службой Российской Федерации, претендент обязан в составе заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей (заверенные банком копии платежных поручений, акты сверки с отметкой налогового органа и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии/отсутствии задолженности и о предоставленной претендентом налоговой отчетности на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (вкладка «сведения о юридических лицах, имеющих задолженность по уплате налогов и/или не представляющих налоговую отчетность более года» (https://service.nalog.ru/zd.do))	иное	Информация о наличии у претендента задолженности на сайте Федеральной налоговой службы России отсутствует.
10.	в подтверждение соответствия требованиям, установленным частью «а» и «г» пункта 2.1 документации о закупке, и отсутствия административных производств, в том числе о неприостановлении деятельности претендента в административном порядке и/или задолженности, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии исполнительных производств претендента на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации	иное	Информация о наличии у претендента исполнительных производств на сайте Федеральной службы судебных приставов

	<p>(http://fssprus.ru/iss/ip), а также информации в едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц http://www.fedresurs.ru/companies/IsSearching. В случае наличия на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации информации о наличии в отношении претендента исполнительных производств, претендент обязан в составе Заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей по таким исполнительным производствам (заверенные банком копии платежных поручений, заверенные претендентом постановления о прекращении исполнительного производства и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии исполнительных производств и/или неприостановлении деятельности на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (вкладка «банк данных исполнительных производств») и едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц (вкладка «реестры»)</p>		России отсутствует.
11.	<p>годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность, а именно: бухгалтерские балансы и отчеты о финансовых результатах за один последний заверченный отчетный период (2019 финансовый год). При отсутствии годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности (например, при применении в отношении участника иного режима налогообложения) применяемую претендентом отчетность, пояснительное письмо от претендента с указанием причины ее отсутствия. Предоставляется копия документа от каждого юридического лица и лица выступающего на стороне одного претендента</p>	наличие	
12.	<p>документ по форме приложения № 4 к документации о закупке, о наличии опыта поставки товара, выполнения работ, указанного в подпунктах 1.3 и 1.4 части 1 пункта 17 Информационной карты</p>	наличие	
13.	<p>копии документов, подтверждающих факт поставки товаров, выполнения работ в объеме и стоимости, указанных в документе по форме приложения № 4 к документации о закупке (подписанные сторонами договора товарные накладные, акты приемки выполненных работ, оказанных услуг, акты сверки, универсальные передаточные документы и т.п.). Допускается в качестве подтверждения опыта предоставление официального письма контрагента претендента с указанием предмета договора, периода поставки товара, выполнения работ, оказания услуг и их стоимости. Письмо должно содержать контактную информацию контрагента претендента</p>	наличие	
14.	<p>сведения о планируемых к привлечению субподрядных</p>	иное	Не требуется.

	организациях по форме приложения № 6 к документации о закупке		Привлечение субподрядных организаций не планируется.
15.	сведения о производственном персонале по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	
16.	копия сертификата ISO 9001, подтверждающего наличие у претендента документированной системы менеджмента качества (СМК)	наличие	
17.	копии документов о высшем лингвистическом образовании, сертификатов о повышении квалификации специалистов из числа указанных в документе по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	

Заявка № 6			
Информация о претенденте, подавшем заявку:	ООО «Группа Профлингва» ИНН: 7705169136, КПП: 770501001, ОГРН: 1147746772315 Адрес: 115035, Российская Федерация, г. Москва, ул. Пятницкая, дом 6/1, строение 9, комната 3		
Статус субъекта МСП:	Является субъектом МСП (микропредприятие)		
Номер заявки при регистрации:	1592497		
Дата и время подачи заявки:	04.11.2020 13:31		
Сведения об объеме закупаемых товаров, работ, услуг:	состав и количество (объем) услуг определен в разделе 4 «Техническое задание» документации о закупке.		
Срок поставки закупаемых товаров, работ, услуг:	с 01 января 2021 года по 31 декабря 2023 года включительно.		
Сведения о предоставленных документах:			
№ п/п	Документ	Отметка о наличии/отсутствии	Комментарий
1.	заявка на участие	наличие	
2.	сведения о претенденте	наличие	
3.	финансово-коммерческое предложение	наличие	
4.	копии протокола/решения или другой документ о назначении уполномоченными органами управления претендента должностного лица имеющего право действовать от имени претендента, в том числе совершать в установленном порядке сделки от имени претендента, без доверенности. В случае если представленный документ не содержит срок полномочий такого должностного лица, дополнительно представляется устав претендента. Документы должны быть сканированы с оригинала или нотариально заверенной копии	наличие	

5.	копия паспорта (для физических лиц/индивидуальных предпринимателей) (предоставляет каждое физическое лицо/индивидуальный предприниматель, выступающие на стороне одного претендента)	иное	Не требуется. Заявка подана юридическим лицом.
6.	доверенность на работника, подписавшего заявку, на право принимать обязательства от имени претендента, в случае отсутствия полномочий по уставу претендента (оригиналы или копии документов, заверенные подписью и печатью (при ее наличии) претендента)	иное	Не требуется. Заявка подписана генеральным директором.
7.	копия договора простого товарищества/ договора о совместной деятельности (предоставляется в случае, если несколько юридических/физических лиц выступают на стороне одного участника закупки)	иное	Не требуется. Заявка подана одним претендентом.
8.	в случае если претендент/участник не является плательщиком НДС, документ, подтверждающий право претендента на освобождение от уплаты НДС, с указанием положения Налогового кодекса Российской Федерации, являющегося основанием для освобождения	иное	Не требуется. Претендент является плательщиком НДС.
9.	в подтверждение соответствия требованию, установленному частью «а» пункта 2.1 документации о закупке, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии у претендента задолженности по уплате налогов, сборов и о представленной претендентом налоговой отчетности, на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (https://service.nalog.ru/zd.do). В случае наличия информации о неисполненной обязанности перед Федеральной налоговой службой Российской Федерации, претендент обязан в составе заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей (заверенные банком копии платежных поручений, акты сверки с отметкой налогового органа и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии/отсутствии задолженности и о предоставленной претендентом налоговой отчетности на официальном сайте Федеральной налоговой службы Российской Федерации (вкладка «сведения о юридических лицах, имеющих задолженность по уплате налогов и/или не представляющих налоговую отчетность более года» (https://service.nalog.ru/zd.do))	иное	Информация о наличии у претендента задолженности на сайте Федеральной налоговой службы России отсутствует.
10.	в подтверждение соответствия требованиям, установленным частью «а» и «г» пункта 2.1 документации о закупке, и отсутствия административных производств, в том числе о неприостановлении деятельности претендента в административном порядке и/или задолженности, претендент осуществляет проверку информации о наличии/отсутствии исполнительных производств претендента на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации	иное	Информация о наличии у претендента исполнительных производств на сайте Федеральной службы судебных приставов

	<p>(http://fssprus.ru/iss/ip), а также информации в едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц http://www.fedresurs.ru/companies/IsSearching. В случае наличия на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации информации о наличии в отношении претендента исполнительных производств, претендент обязан в составе Заявки представить документы, подтверждающие исполнение обязанностей по таким исполнительным производствам (заверенные банком копии платежных поручений, заверенные претендентом постановления о прекращении исполнительного производства и т.п.). Организатором на день рассмотрения Заявок проверяется информация о наличии исполнительных производств и/или неприостановлении деятельности на официальном сайте Федеральной службы судебных приставов Российской Федерации (вкладка «банк данных исполнительных производств») и едином Федеральном реестре сведений о фактах деятельности юридических лиц (вкладка «реестры»)</p>		России отсутствует.
11.	<p>годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность, а именно: бухгалтерские балансы и отчеты о финансовых результатах за один последний заверченный отчетный период (2019 финансовый год). При отсутствии годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности (например, при применении в отношении участника иного режима налогообложения) применяемую претендентом отчетность, пояснительное письмо от претендента с указанием причины ее отсутствия. Предоставляется копия документа от каждого юридического лица и лица выступающего на стороне одного претендента</p>	наличие	
12.	<p>документ по форме приложения № 4 к документации о закупке, о наличии опыта поставки товара, выполнения работ, указанного в подпунктах 1.3 и 1.4 части 1 пункта 17 Информационной карты</p>	наличие	
13.	<p>копии документов, подтверждающих факт поставки товаров, выполнения работ в объеме и стоимости, указанных в документе по форме приложения № 4 к документации о закупке (подписанные сторонами договора товарные накладные, акты приемки выполненных работ, оказанных услуг, акты сверки, универсальные передаточные документы и т.п.). Допускается в качестве подтверждения опыта предоставление официального письма контрагента претендента с указанием предмета договора, периода поставки товара, выполнения работ, оказания услуг и их стоимости. Письмо должно содержать контактную информацию контрагента претендента</p>	наличие	
14.	<p>сведения о планируемых к привлечению субподрядных</p>	иное	Не требуется.

	организациях по форме приложения № 6 к документации о закупке		Привлечение субподрядных организаций не планируется.
15.	сведения о производственном персонале по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	
16.	копия сертификата ISO 9001, подтверждающего наличие у претендента документированной системы менеджмента качества (СМК)	наличие	
17.	копии документов о высшем лингвистическом образовании, сертификатов о повышении квалификации специалистов из числа указанных в документе по форме приложения № 7 к документации о закупке	наличие	

1.3. В результате анализа перечня документов, предоставленных претендентами в составе заявок, приняты следующие решения:

Номер заявки	Наименование претендента (ИНН, КПП, ОГРН/ адрес)	Решение
1.	ООО «АКМ-Вест» ИНН: 7703351608, КПП: 770301001, ОГРН: 1027703001831 Адрес: 123022, Российская Федерация, г. Москва, ул. 2-я Звенигородская, дом 13, строение 41, комната 9Е	Заявка соответствует требованиям документации о закупке.
2.	ООО «СВ ГРУПП ПРО» ИНН: 7801364517, КПП: 780101001, ОГРН: 1047855072033 Адрес: 199155, Российская Федерация, г. Санкт-Петербург, ул. Железноводская, дом 17/5 литер Д, офис 2Б	Заявка соответствует требованиям документации о закупке.
3.	ЗАО «Компания ЭГО Транслейтинг» ИНН: 7814074903, КПП: 784001001, ОГРН: 1027801539754 Адрес: 191023, Российская Федерация, г. Санкт-Петербург, Мучной переулок, дом 2, литер Г, помещение 29Н	Заявка соответствует требованиям документации о закупке.
4.	ООО «Марк Твен» ИНН: 7814564383, КПП: 781401001, ОГРН: 1137847084253 Адрес: 197349, Российская Федерация, г. Санкт-Петербург, проспект Сизова, дом 34/18, квартира 281	Заявка не соответствует требованиям документации о закупке.
5.	Индивидуальный предприниматель Хатоев Александр Адоевич ИНН: 770307920869,	Заявка соответствует требованиям документации о закупке.

	ОГРН: 309774619800415 Адрес: 123100, Российская Федерация, г. Москва, ул. Анатолия Живова, дом 8, квартира 48, комната 2	
6.	ООО «Группа Профлингва» ИНН: 7705169136, КПП: 770501001, ОГРН: 1147746772315 Адрес: 115035, Российская Федерация, г. Москва, ул. Пятницкая, дом 6/1, строение 9, комната 3	Заявка соответствует требованиям документации о закупке.

1.4. На основании анализа документов, предоставленных в составе заявок, и заключения заказчика ПРГ выносит на рассмотрение Конкурсной комиссии аппарата управления ПАО «ТрансКонтейнер» следующие предложения:

1.4.1. Не допустить к участию в Открытом конкурсе следующих претендентов:

Номер заявки	Наименование претендента (ИНН, КПП, ОГРН, адрес)	Причина отказа в допуске к участию в Открытом конкурсе
3.	ЗАО «Компания ЭГО Транслейтинг» ИНН: 7814074903, КПП: 784001001, ОГРН: 1027801539754 Адрес: 191023, Российская Федерация, г. Санкт-Петербург, Мучной переулок, дом 2, литер Г, помещение 29Н	<p>В соответствии с частью 1 подпункта 3.6.5 пункта 3.6 документации о закупке претендент может быть не допущен к участию в Открытом конкурсе в случае непредставления в заявке документов и информации, определенных документацией о закупке, а именно:</p> <ul style="list-style-type: none"> - во исполнение требования подпунктов 1.4 и 2.6 пункта 17 раздела 5 «Информационная карта» документации о закупке, претендент в составе заявки должен предоставить копии документов, подтверждающих факт выполнения работ в объеме и стоимости, указанных в документе по форме приложения № 4 к документации о закупке (подписанные сторонами договора товарные накладные, акты приемки выполненных работ, оказанных услуг, акты сверки, универсальные передаточные документы и т.п.) на сумму не менее 20 % от начальной максимальной цены лота (не менее 1 400 000,00 рублей без учета НДС). <p>Претендентом, в подтверждение данных требований, в составе заявки предоставлены акты выполненных работ на общую сумму 1 115 979,21 рублей без учета НДС.</p> <p>Таким образом, заявка претендента отклоняется в связи с несоответствием требованиям документации о закупке.</p>
4.	ООО «Марк Твен» ИНН: 7814564383, КПП: 781401001, ОГРН: 1137847084253 Адрес: 197349, Российская Федерация, г. Санкт-Петербург, проспект Сизова, дом 34/18, квартира 281	<p>В соответствии с частью 1 подпункта 3.6.5 пункта 3.6 документации о закупке претендент может быть не допущен к участию в Открытом конкурсе в случае непредоставления в заявке документов и информации, определенных документацией о закупке, а именно:</p> <ul style="list-style-type: none"> - в соответствии с подпунктом 2.4 пункта 17 раздела 5 «Информационная карта»

		<p>документации о закупке, претендент в составе заявки должен предоставить годовую бухгалтерскую (финансовую) отчетность, а именно: бухгалтерский баланс и отчет о финансовых результатах за один последний завершённый отчетный период (2019 финансовый год). При отсутствии годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности (например, при применении в отношении участника иного режима налогообложения) применяемую претендентом отчетность, пояснительное письмо от претендента с указанием причины ее отсутствия.</p> <p>Претендентом данные документы в составе заявки не предоставлены.</p> <p>- во исполнение требования подпунктов 1.4 и 2.6 пункта 17 раздела 5 «Информационная карта» документации о закупке, претендент в составе заявки должен предоставить копии документов, подтверждающих факт выполнения работ в объеме и стоимости, указанных в документе по форме приложения № 4 к документации о закупке (подписанные сторонами договора товарные накладные, акты приемки выполненных работ, оказанных услуг, акты сверки, универсальные передаточные документы и т.п.) на сумму не менее 20 % от начальной максимальной цены лота (не менее 1 400 000,00 рублей без учета НДС).</p> <p>Претендентом, в подтверждение данных требований, в составе заявки не предоставлены подтверждающие документы выполненных работ на указанную сумму.</p> <p>- в соответствии с подпунктами 2.8. и 2.10 пункта 17 раздела 5 «Информационная карта» документации о закупке, претендент в составе заявки должен предоставить сведения о производственном персонале по форме приложения № 7 к документации о закупке и копии документов о высшем лингвистическом образовании, сертификатов о повышении квалификации специалистов, из числа указанных в документе по форме приложения № 7 к документации о закупке.</p> <p>Претендентом данные документы в составе заявки не предоставлены.</p> <p>- в соответствии с подпунктом 2.9 пункта 17 раздела 5 «Информационная карта» документации о закупке, претендент в составе заявки должен предоставить копию сертификата ISO 9001, подтверждающего наличие у претендента документированной системы</p>
--	--	---

		менеджмента качества (СМК). Претендентом данный документ в составе заявки не предоставлен. Таким образом, заявка претендента отклоняется в связи с несоответствием требованиям документации о закупке.
--	--	--

1.4.2. Допустить к участию в Открытом конкурсе следующих претендентов и присвоить им следующие порядковые номера:

Номер заявки	Наименование претендента (ИНН, КПП, ОГРН, адрес)	Количество баллов	Порядковый номер
1.	ООО «АКМ-Вест» ИНН: 7703351608, КПП: 770301001, ОГРН: 1027703001831 Адрес: 123022, Российская Федерация, г. Москва, ул. 2-я Звенигородская, дом 13, строение 41, комната 9Е	3,20	3
2.	ООО «СВ ГРУПП ПРО» ИНН: 7801364517, КПП: 780101001, ОГРН: 1047855072033 Адрес: 199155, Российская Федерация, г. Санкт-Петербург, ул. Железноводская, дом 17/5 литер Д, офис 2Б	1,60	4
5.	Индивидуальный предприниматель Хатоев Александр Адоевич ИНН: 770307920869, ОГРН: 309774619800415 Адрес: 123100, Российская Федерация, г. Москва, ул. Анатолия Живова, дом 8, квартира 48, комната 2	3,60	1
6.	ООО «Группа Профлингва» ИНН: 7705169136, КПП: 770501001, ОГРН: 1147746772315 Адрес: 115035, Российская Федерация, г. Москва, ул. Пятницкая, дом 6/1, строение 9, комната 3	3,60	2

1.4.3. На основании подпункта 3.7.8 пункта 3.7 документации о закупке (к участию в открытом конкурсе допущено не менее 2 претендентов) признать открытый конкурс № ОКэ-ЦКПМО-20-0060 состоявшимся.

1.4.4. В соответствии с подпунктом 3.7.5 пункта 3.7 документации о закупке и учитывая наличие оснований, указанных в абзаце третьем и четвертом пункта 47 Положения о закупках, признать победителями открытого конкурса **индивидуального предпринимателя Хатоева Александра Адоевича, ООО «Группа Профлингва», ООО «АКМ-Вест»** и заключить с ними договоры на следующих условиях:

Предмет договора: оказание услуг по осуществлению перевода: письменный перевод с русского языка на иностранные языки, с иностранных языков на русский язык, услуги устного последовательного перевода с русского языка на иностранные языки и с

Единичные расценки

№ п/п	Наименование услуги	Цена за единицу работ, услуг в руб., без учета НДС		
		индивидуальный предприниматель Хатоев Александр Адоевич	ООО «Группа Профлингва»	ООО «АКМ-Вест»
1	Письменный перевод с/на английский язык – 1 расчетная страница	290,00	240,00	290,00
2	Письменный перевод с/на распространенные европейские языки (немецкий, французский, испанский, итальянский) – 1 расчетная страница	320,00	590,00	320,00
3	Письменный перевод с/на скандинавские, прибалтийские, славянские и редкие европейские языки – 1 расчетная страница	410,00	790,00	320,00
4	Письменный перевод с/на китайский язык – 1 расчетная страница	480,00	420,00	530,00
5	Письменный перевод с/на восточные языки – 1 расчетная страница	480,00	570,00	530,00
6	Письменный перевод с/на английский язык носителем языка – 1 расчетная страница	400,00	1 290,00	800,00
7	Редактирование текста - % от стоимости перевода 1 расчетной страницы	40%	100%	35%
8	Компьютерная верстка Adobe PageMaker, Microsoft Word, PDF – 1 страница А4	40,00	500,00	48,00
9	Надбавка за срочность - % от стоимости перевода 1 расчетной страницы	0%	0%	0%
10	Наценка за работу в PowerPoint - % от стоимости перевода 1 расчетной страницы	0%	100%	20%

№ п/п	Наименование услуги	Цена за единицу работ, услуг в руб., без учета НДС		
		индивидуальный предприниматель Хатоев Александр Адоевич	ООО «Группа Профлингва»	ООО «АКМ-Вест»
11	Устный последовательный перевод с/на английский язык - 1 час*	3 800,00	3 500,00	2 840,00
12	Устный последовательный перевод с/на немецкий язык – 1 час*	4 200,00	4 000,00	2 840,00
13	Устный последовательный перевод с/на китайский язык – 1 час*	5 000,00	5 500,00	3 500,00
14	Устный синхронный перевод с/на английский язык с учетом оборудования – 1 час**	15 000,00	10 000,00	7 000,00
15	Устный синхронный перевод с/на немецкий язык с учетом оборудования – 1 час**	16 800,00	10 000,00	7 000,00
16	Устный синхронный перевод с/на китайский язык с учетом оборудования – 1 час**	24 000,00	15 000,00	8 000,00
17	Перевод диплома, свидетельства о браке, о рождении и т.п. – 1 документ	200,00	700,00	240,00
18	Организация нотариального заверения подлинности подписи переводчика – 1 подпись	490,00	1 000,00	500,00
19	Организация нотариального заверения копии документа – 1 страница А4 с учетом ксерокопирования	90,00	200,00	90,00
20	Организация нотариального заверения копии устава, учредительного договора и решения о создании – 1 документ	800,00	1 000,00	600,00
21	Организация услуг по апостилированию*** - 1 документ	3 300,00	4 000,00	1 000,00
22	Организация услуг по консульской легализации документов*** - 1 документ	3 000,00	4 000,00	1 000,00

*минимальный заказ услуг устного последовательного перевода составляет 2 часа

**минимальный заказ услуг синхронного перевода составляет 4 часа

***не включая госпошлину и/или консульский сбор.